



Nothing but **HEAVY DUTY.**®



M18 CCS55

User Manual

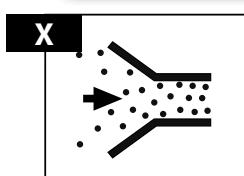
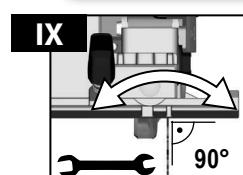
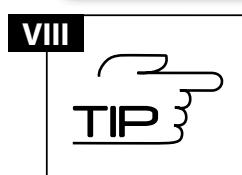
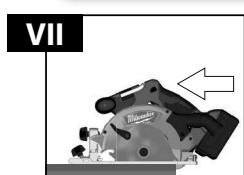
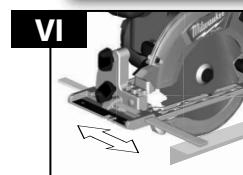
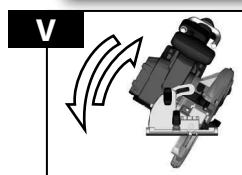
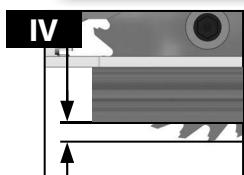
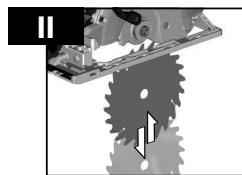
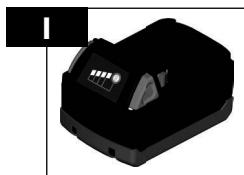
操作指南

操作指南

사용시 주의사항

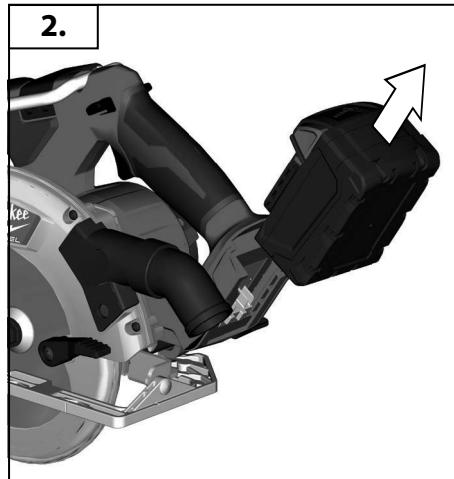
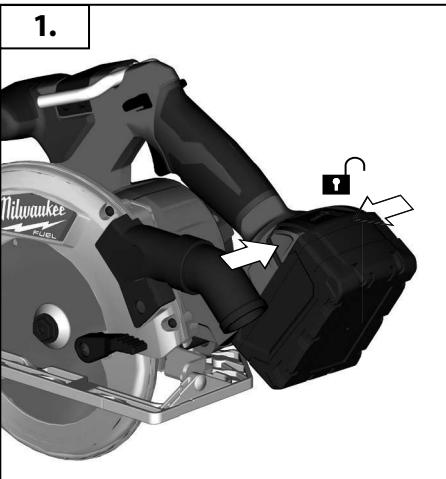
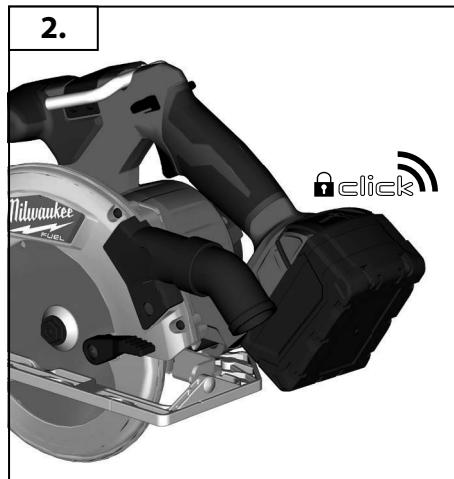
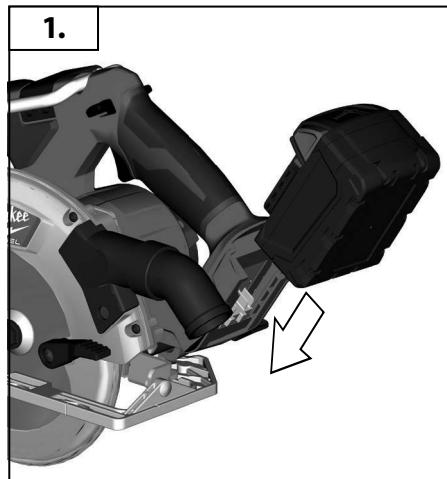
คำสั่งเดิม

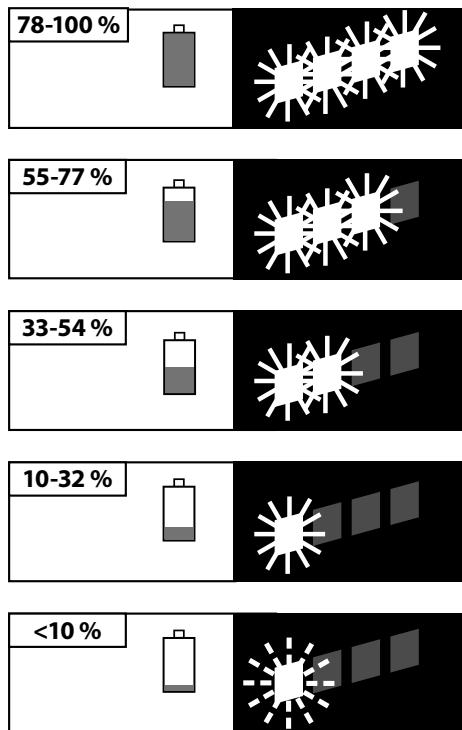
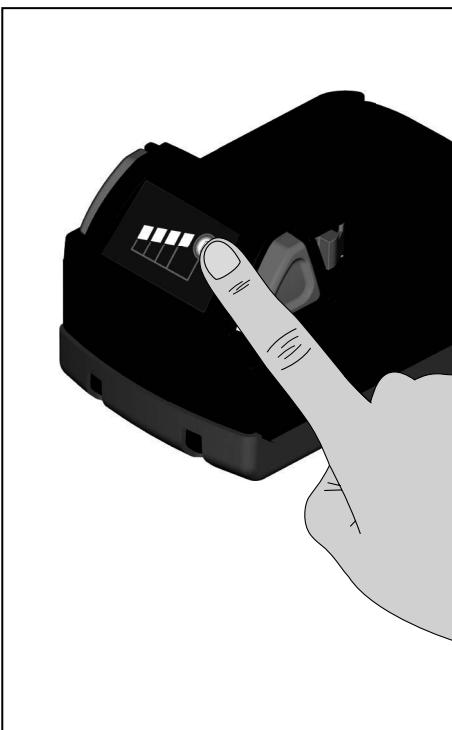
Buku Petunjuk Pengguna

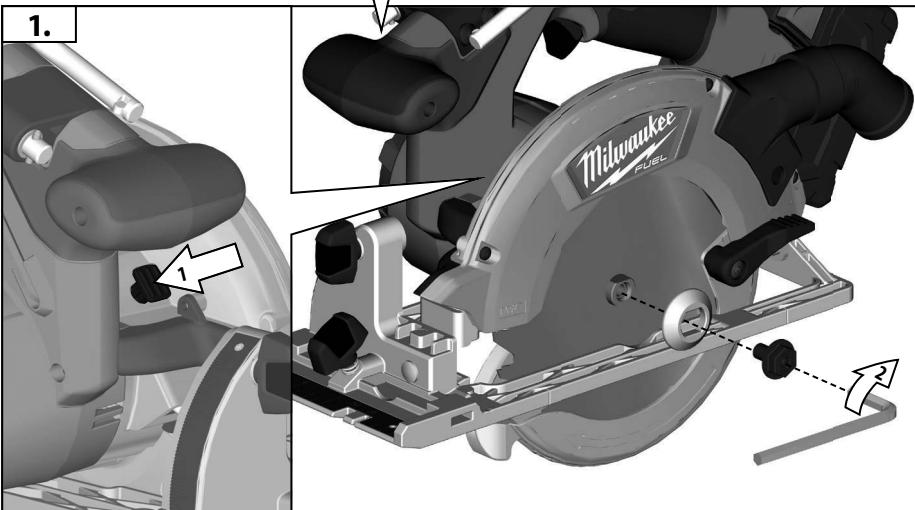
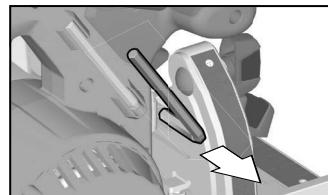
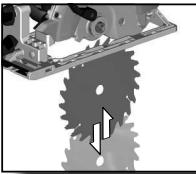


Accessory
配件
配件
액세서리
อุปกรณ์เสริม
Aksesoriler

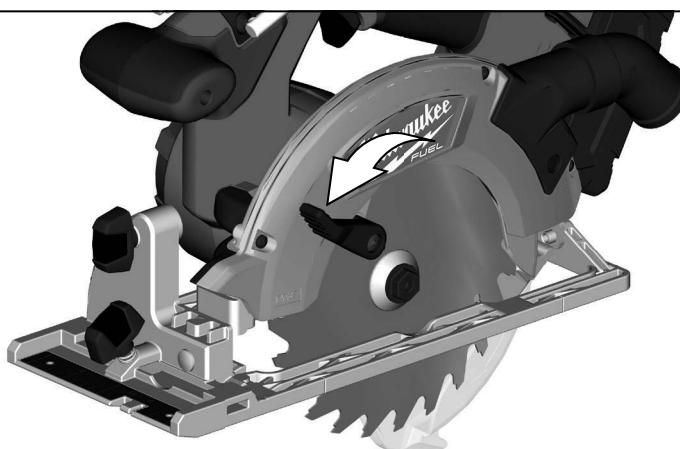




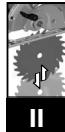
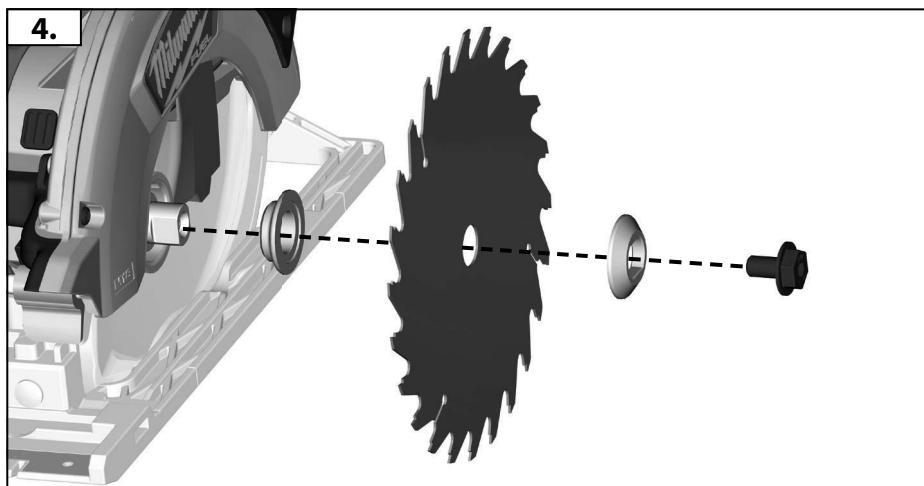
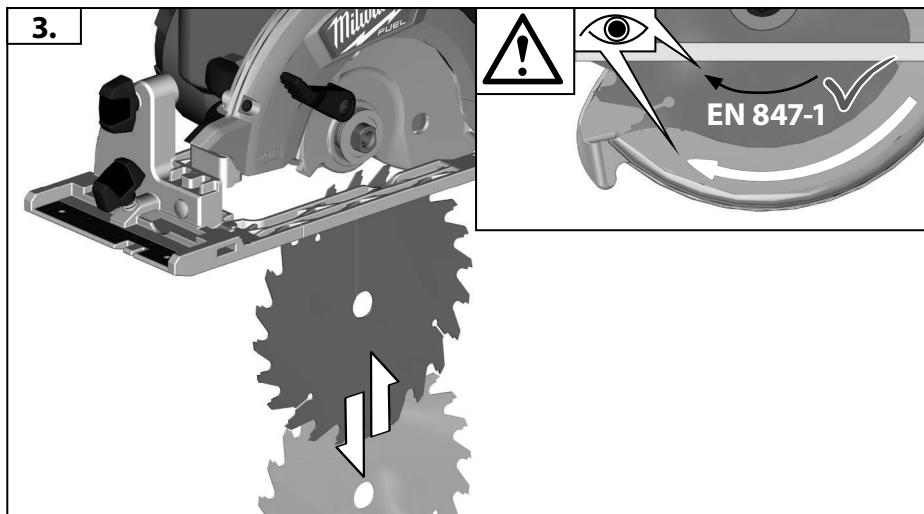
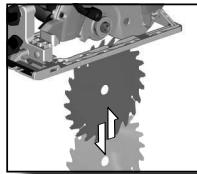


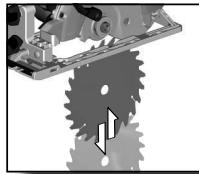


1.

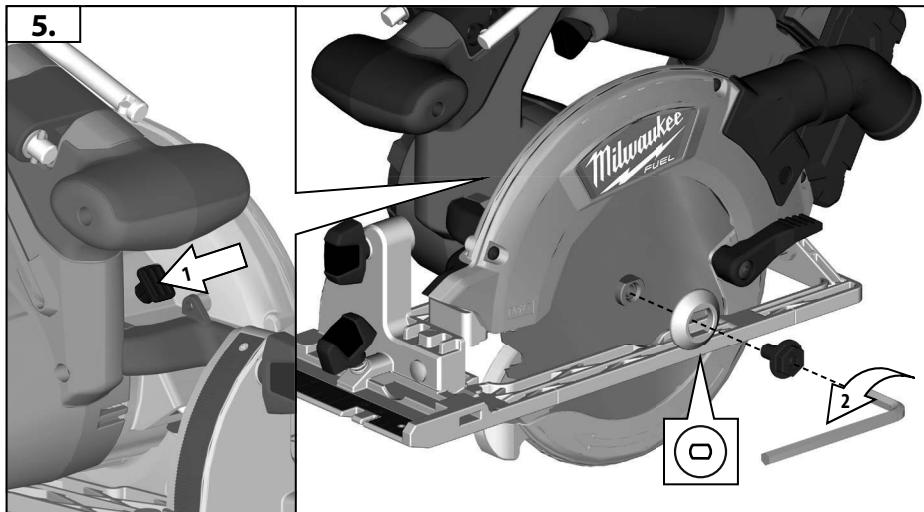


*

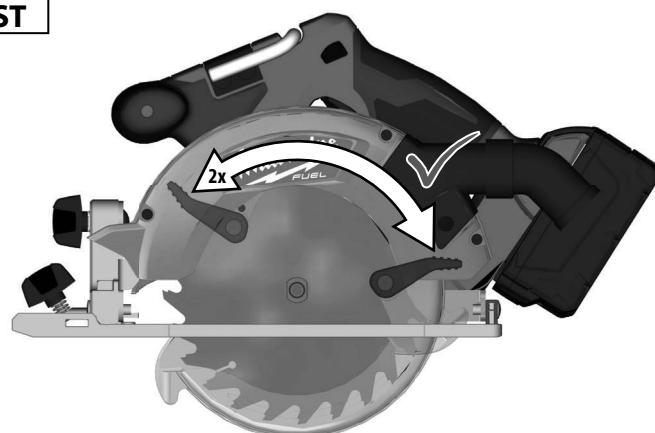


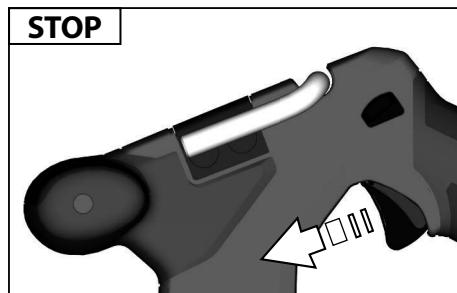
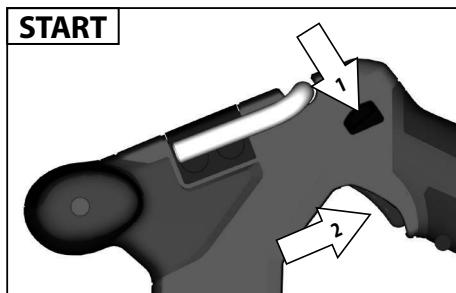


5.

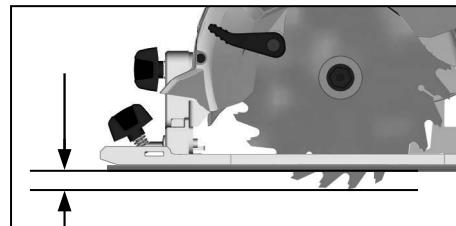
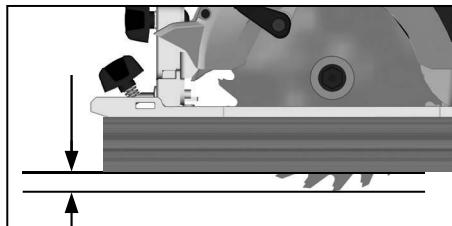
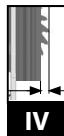
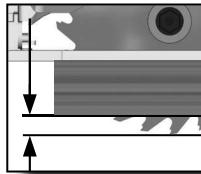


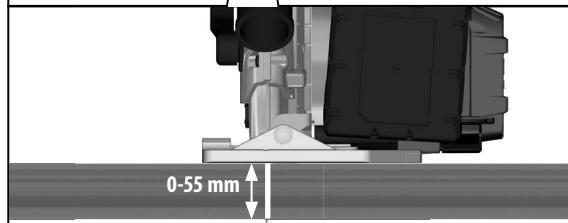
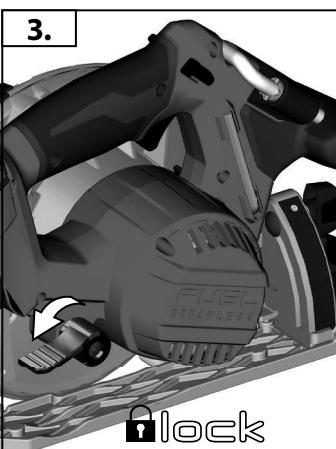
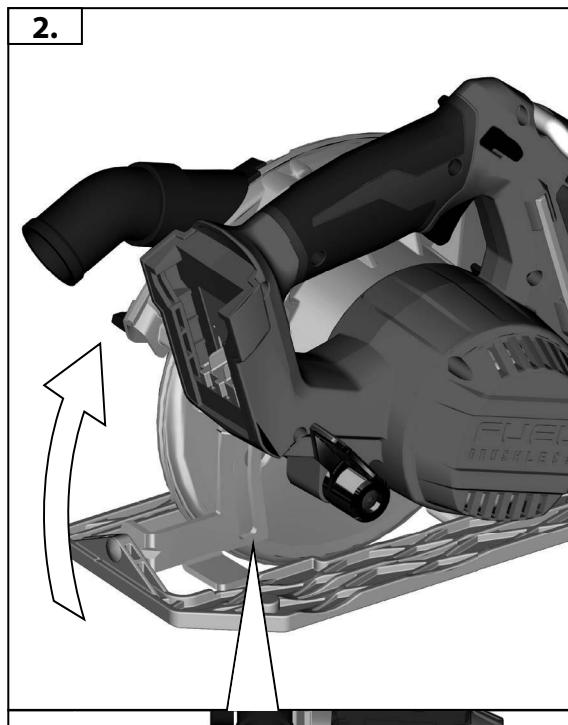
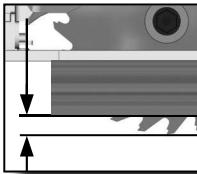
6. TEST

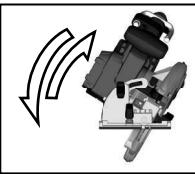




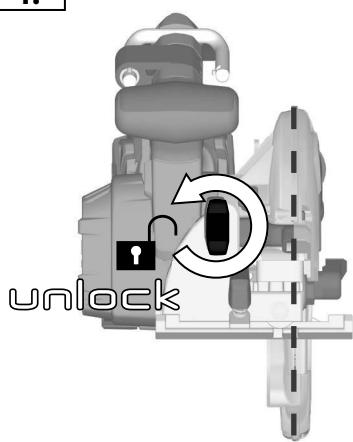
START
■
STOP



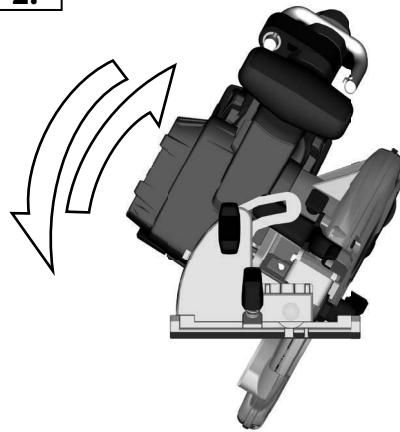




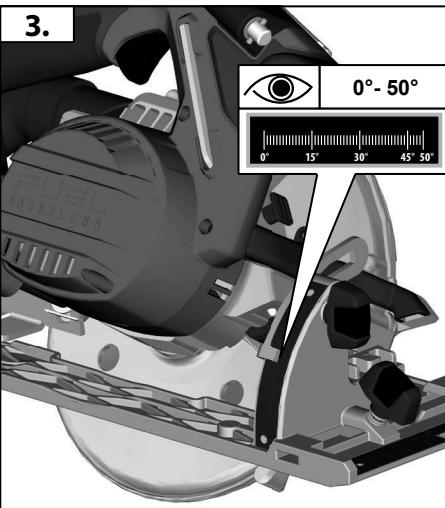
1.



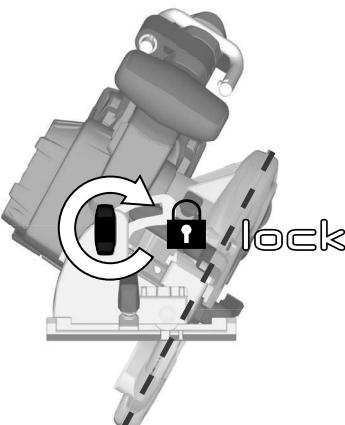
2.

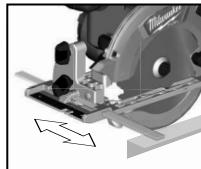


3.



4.





1.

unlock



1



2

2.

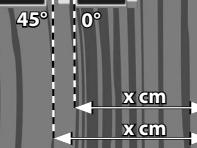


lock

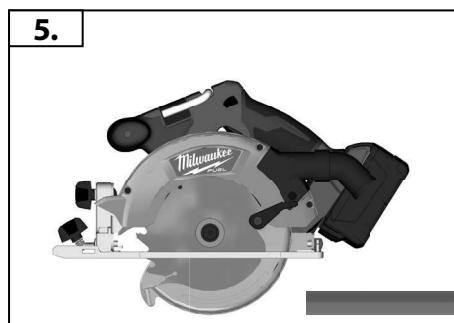
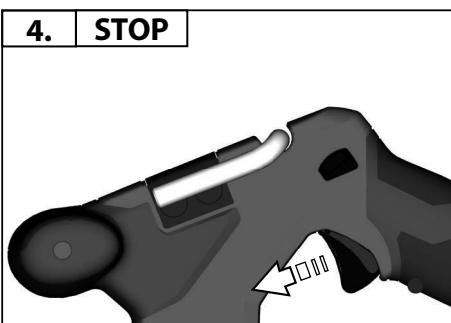
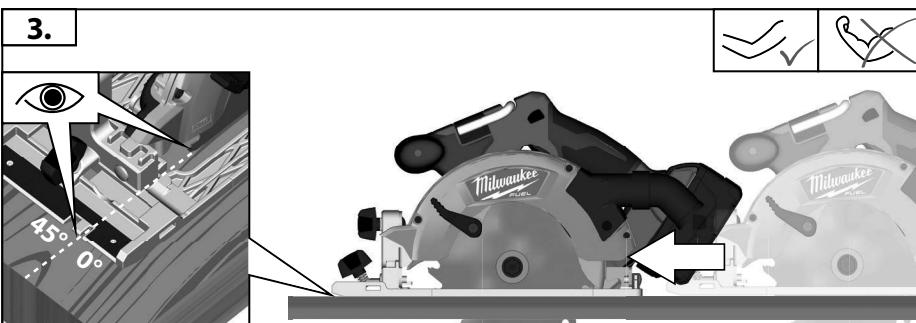
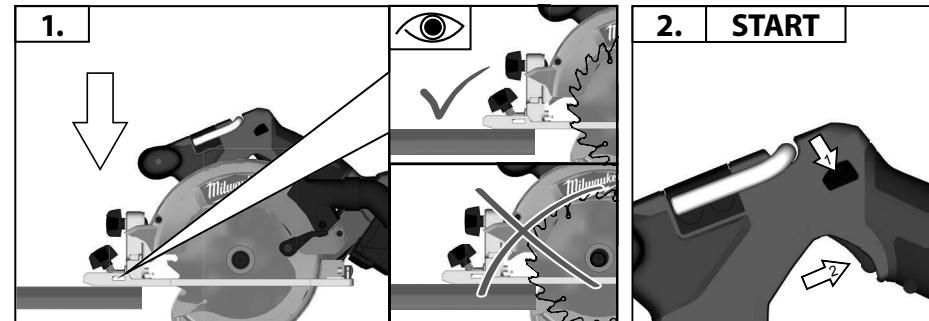
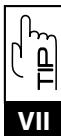
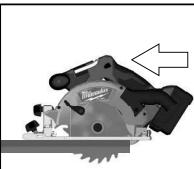


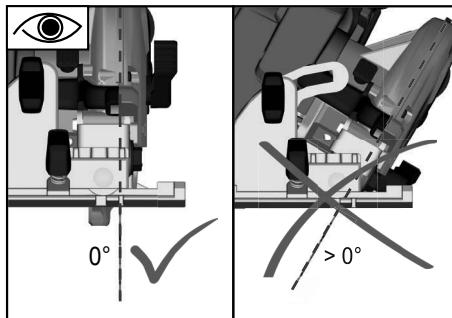
VI

3.

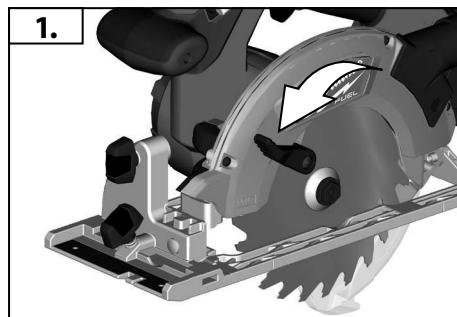


%



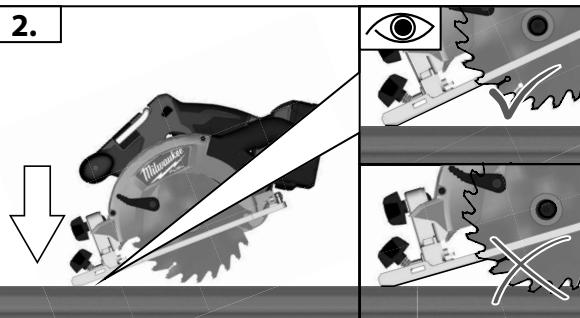


1.

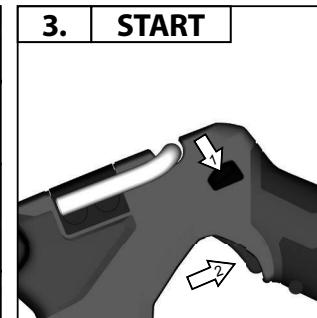


VIII

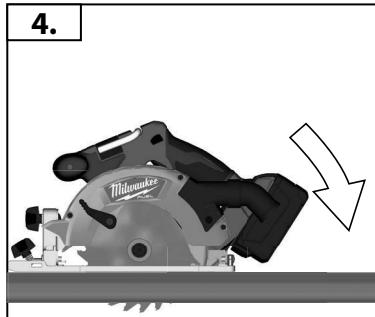
2.



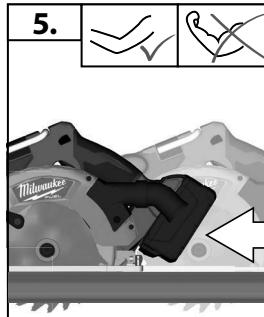
3. START



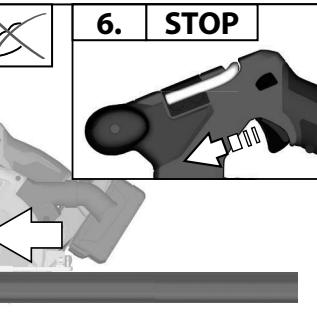
4.



5.

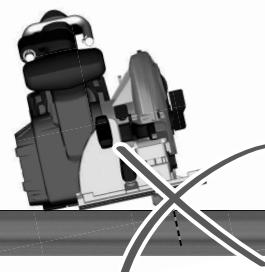
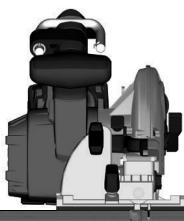


6. STOP





A

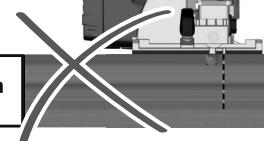


B

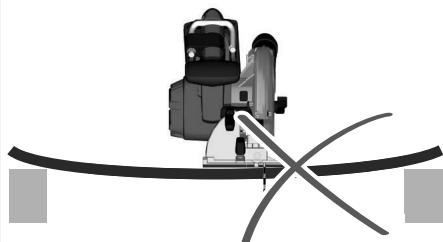
max.
55 mm



> 55 mm

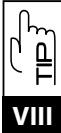


C





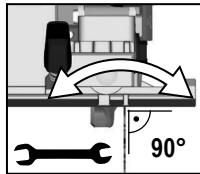
1.



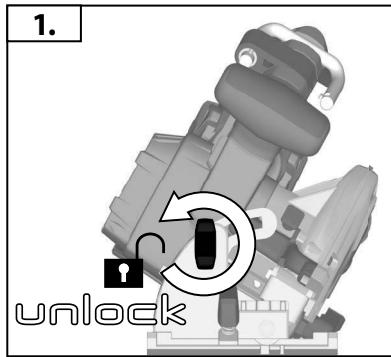
VIII

2.

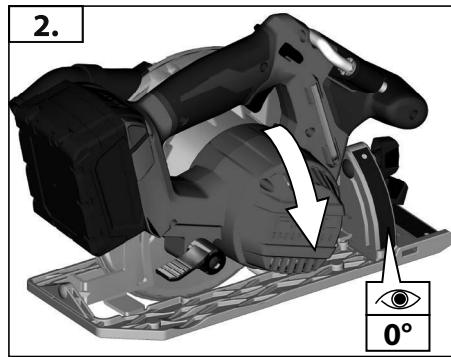


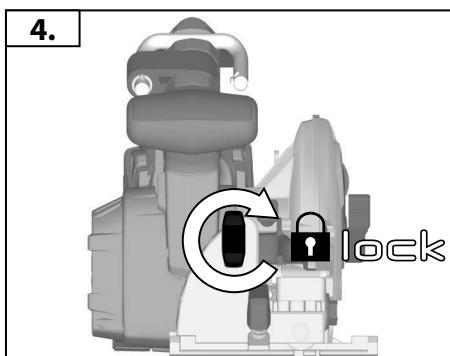
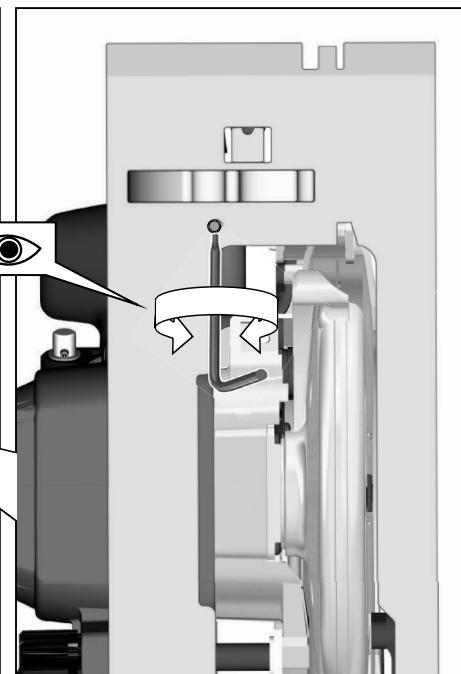
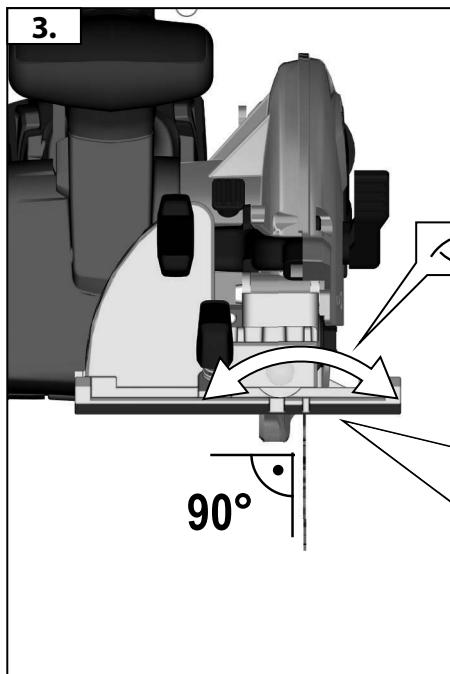
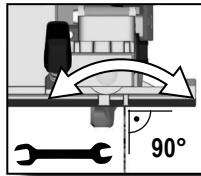


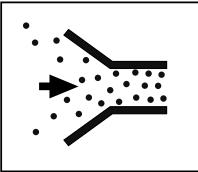
1.



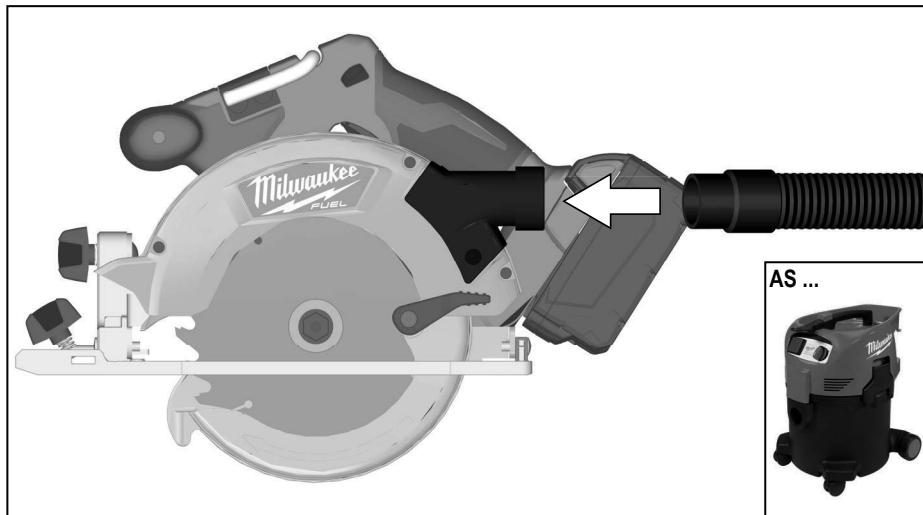
2.







X



AS ...

TECHNICAL DATA**M18 CCS55**

No-load speed	5000 min ⁻¹
Saw blade diameter x hole diameter.....	165 x 15.88 mm
Maximum cutting depth at 90°/45°	55/40 mm
Battery voltage	18 V
Weight according EPTA-Procedure 01/2003 (4.0 Ah)	3.9 kg

Noise/vibration information

Measured values determined according to EN 60745.

Typically, the A-weighted noise levels of the tool are:

Sound pressure level (K = 3 dB(A)).....	80.8 dB(A)
Sound power level (K = 3 dB(A)).....	91.8 dB(A)

Wear ear protectors!

Total vibration values (vector sum in the three axes) determined according to EN 60745.

Vibration emission value a _h	2.45 m/s ²
Uncertainty K	1.5 m/s ²

⚠ WARNING! Read all safety warnings and all instructions. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

Save all warnings and instructions for future reference.

SAFETY INSTRUCTIONS

Cutting procedures

⚠ Danger: Keep hands away from cutting area and the blade. Keep your second hand on auxiliary handle, or motor housing. If both hands are holding the saw, they cannot be cut by the blade.

Do not reach underneath the workpiece. The guard cannot protect you from the blade below the workpiece.

Adjust the cutting depth to the thickness of the workpiece. Less than a full tooth of the blade teeth should be visible below the workpiece.

Never hold piece being cut in your hands or across your leg. Secure the workpiece to a stable platform. It is important to support the work properly to minimize body exposure, blade binding, or loss of control.

Hold the power tool by insulated gripping surfaces only, when performing an operation where the cutting tool may contact hidden wiring. Contact with a "live" wire will also make exposed metal parts of the power tool "live" and could give the operator an electric shock.

When ripping always use a rip fence or straight edge guide. This improves the accuracy of cut and reduces the chance of blade binding.

Always use blades with correct size and shape (diamond versus round) of arbour holes. Blades that do not match the mounting hardware of the saw will run eccentrically, causing loss of control.

Never use damaged or incorrect blade washers or bolt. The blade washers and bolt were specially designed for your saw, for optimum performance and safety of operation.

Kickback causes and related warnings:

- kickback is a sudden reaction to a pinched, bound or misaligned saw blade, causing an uncontrolled saw to lift up and out of the workpiece toward the operator;
- when the blade is pinched or bound tightly by the kerf closing down, the blade stalls and the motor reaction drives the unit rapidly back toward the operator;
- if the blade becomes twisted or misaligned in the cut, the teeth at the back edge of the blade can dig into the top surface of the wood causing the blade to climb out of the kerf and jump back toward the operator.

Kickback is the result of saw misuse and/or incorrect operating procedures or conditions and can be avoided by taking proper precautions as given below.

Maintain a firm grip with both hands on the saw and position your arms to resist kickback forces.

Position your body to either side of the blade, but not in line with the blade. Kickback could cause the saw to jump backwards, but kickback forces can be controlled by the operator, if proper precautions are taken.

When blade is binding, or when interrupting a cut for any reason, release the trigger and hold the saw motionless in the material until the blade comes to a complete stop. Never attempt to remove the saw from the work or pull the saw backward while the blade is in motion or kickback may occur. Investigate and take corrective actions to eliminate the cause of blade binding.

When restarting a saw in the workpiece, centre the saw blade in the kerf and check that saw teeth are not engaged into the material. If saw blade is binding, it may walk up or kickback from the workpiece as the saw is restarted.

Support large panels to minimise the risk of blade pinching and kickback. Large panels tend to sag under their own weight. Supports must be placed under the panel on both sides, near the line of cut and near the edge of the panel.

Do not use dull or damaged blades. Unsharpened or improperly set blades produce narrow kerf causing excessive friction, blade binding and kickback.

Blade depth and bevel adjusting locking levers must be tight and secure before making cut. If blade adjustment shifts while cutting, it may cause binding and kickback.

Use extra caution when sawing into existing walls or other blind areas. The protruding blade may cut objects that can cause kickback.

Lower guard function

Check lower guard for proper closing before each use. Do not operate the saw if lower guard does not move freely and close instantly. Never clamp or tie the lower guard into the open position. If saw is accidentally dropped, lower guard may be bent. Raise the lower guard with the retracting handle and make sure it moves freely and does not touch the blade or any other part, in all angles and depths of cut. **Check the operation of the lower guard spring.** If the guard and the spring are not operating properly, they must be serviced before use. Lower guard may operate sluggishly due to damaged parts, gummy deposits, or a build-up of debris.

Lower guard may be retracted manually only for special cuts such as "plunge cuts" and "compound cuts". Raise lower guard by retracting handle and as soon as blade enters the material, the lower guard must be released. For all other sawing, the lower guard should operate automatically.

Always observe that the lower guard is covering the blade before placing saw down on bench or floor. An unprotected, coasting blade will cause the saw to walk backwards, cutting whatever is in its path. Be aware of the time it takes for the blade to stop after switch is released.

Wear ear protectors. Exposure to noise can cause hearing loss.

Always wear goggles when using the machine. It is recommended to wear gloves, sturdy non slipping shoes and apron.

The dust produced when using this tool may be harmful to health. Do not inhale the dust. Use a dust absorption system and wear a suitable dust protection mask. Remove deposited dust thoroughly, e.g., with a vacuum cleaner.

Do not use saw blades not corresponding to the key data given in these instructions for use.

Do not fix the on/off switch in the "on" position when using the saw hand-held.

Do not use abrasion disks in this machine.

Adapt the feed speed to avoid overheating the blade tips and to avoid melting plastic materials during cutting.

Remove the battery pack before starting any work on the machine.

Do not dispose of used battery packs in the household refuse or by burning them. Milwaukee Distributors offer to retrieve old batteries to protect our environment.

Do not store the battery pack together with metal objects (short circuit risk).

Use only System C18 chargers for charging System C18 battery packs. Do not use battery packs from other systems.

Never break open battery packs and chargers and store only in dry rooms. Keep dry at all times.

Battery acid may leak from damaged batteries under extreme load or extreme temperatures. In case of contact with battery acid wash it off immediately with soap and water. In case of eye contact rinse thoroughly for at least 10 minutes and immediately seek medical attention.

No metal parts must be allowed to enter the battery section of the charger (short circuit risk).

SPECIFIED CONDITIONS OF USE

The electronic circular saw can cut lengthways and mitre accurately in wood.

Do not use this product in any other way as stated for normal use.

ELECTRIC BRAKE

The electric brake engages when the trigger is released, causing the blade to stop and allowing you to proceed with your work. Generally, the saw blade stops within two seconds. However, there may be a delay between the time you release the trigger and when the brake engages. Occasionally the brake may miss completely. If the brake misses frequently, the saw needs servicing by an authorized Milwaukee service facility.

You must always wait for the blade to stop completely before removing the saw from the workpiece.

BATTERIES

New battery packs reach full loading capacity after 4-5 chargings and dischargings. Battery packs which have not been used for some time should be recharged before use.

Temperatures in excess of 50°C (122°F) reduce the performance of the battery pack. Avoid extended exposure to heat or sunshine (risk of overheating).

The contacts of chargers and battery packs must be kept clean.

For an optimum life-time, the battery packs have to be fully charged, after use.

To obtain the longest possible battery life remove the battery pack from the charger once it is fully charged.

For battery pack storage longer than 30 days:

Store the battery pack where the temperature is below 27°C and away from moisture

Store the battery packs in a 30%-50% charged condition.

Every six months of storage, charge the pack as normal.

BATTERY PACK PROTECTION

In extremely high torque, binding, stalling and short circuit situations that cause high current draw, the tool will stop for about 2 seconds and then the tool will turn OFF.

To reset, release the trigger.

Under extreme circumstances, the internal temperatur of the battery could become to high. If this happens, the battery will shut down.

Place the battery on the charger to charge and reset it.

MAINTENANCE

Be sure to disconnect the tool from the power supply before attaching or removing the saw blade.

Clean tool and guarding system with dry cloth.

Certain cleaning agents and solvents are harmful to plastics and other insulated parts.

Keep the apparatus handle clean, dry and free of spilt oil or grease.

Check the function of guards.

Regular maintenance and cleaning provide for a long service life and safe handling.

The ventilation slots of the machine must be kept clear at all times.

Use only Milwaukee accessories and Milwaukee spare parts. Should components need to be replaced which have not been described, please contact one of our Milwaukee service centers.

If needed, an exploded view of the tool can be ordered. Please state the machine type printed as well as the six-digit No. on the label and order the drawing at your local service agents.

SYMBOLS



Please read the instructions carefully before starting the machine.



Always wear goggles when using the machine.



CAUTION! WARNING! DANGER!



Remove the battery pack before starting any work on the machine.



Accessory - Not included in standard equipment, available as an accessory.



Do not dispose of electric tools together with household waste material! In observance of European Directive 2002/96/EC on waste electrical and electronic equipment and its implementation in accordance with national law, electric tools that have reached the end of their life must be collected separately and returned to an environmentally compatible recycling facility.



無負載轉速	5000 min ⁻¹
鋸片直徑x軸孔直徑	165 x 15.88 mm
在溫度 90° /45° 的切割深度	55/40 mm
電壓	18 V
重量, 不含纜線 EPTA-Procedure 01/2003 (4.0 Ah)	3.9 kg

噪音/震動資訊

依 EN 60745 所測的測量值

一般來說, 本工具的A加權噪音標準為:

聲壓量測 (K = 3 dB(A)) 80.8 dB(A)

聲壓率級 (K = 3 dB(A)) 91.8 dB(A)

穿戴護耳裝置!

依EN 60745所測的振動總值 (三軸向量總和)

震動釋放值 ah 2.45 m/s²不確定性 K 1.5 m/s²

警告！

請詳閱所有安全警告及說明，包括隨附於手冊內的安全警告及說明。若未能遵守警告與指示，可能會導致觸電、火災和/或嚴重受傷。請將所有警告與指示存檔以供未來參考。

安全說明

切割流程

 **危險：**雙手遠離切割區域和鋸片，用第二隻手握住附加把手或引擎機身。雙手都握著機器可避免被鋸片切到。

不得碰觸工件下方。保護罩無法防護工件下方的鋸片傷害。

依工件厚度調整切割深度。鋸片在工件下方要露出近一齒的可見長度。

嚴禁用手拿著或用腳夾住欲切割的物品。將工件固定在穩定的平台上。妥善支撐工件能將意外傷害、鋸片卡住或失控的風險最小化。

在裁切配件有可能會接觸到暗線或其本身電線的場所進行作時，應握住電動工具的絕緣把手。裁切接觸到「通電中」線路的配件可能導致工具的金屬部分「通電」，因而造成操作人員

觸電。

縱割時，一定要使用縱解規或直邊導向規。這能夠提高鋸割準確性，並且降低卡鋸的幾率。

確保使用的鋸片具有正確尺寸和形狀的軸心孔，安裝與不適用硬體的鋸片會離心運行，導致失控。

嚴禁使用損壞的或不正確的鋸片墊片或螺栓。鋸片墊和螺栓是為您的電鋸專門設計，用以達到最佳性能與安全運作。

反衝原因與相關警報：

- 反衝是鋸片被夾住、卡住或未對準時的突然反應，可導致失控的工具突然彈起，離開工件，衝向操作人員。
- 當鋸片被封閉的鋸縫夾緊或卡住時，鋸片停止轉動。馬達的反作用力驅使工具迅速後撤，衝向操作人員。
- 鋸片若產生扭曲或偏斜在切線外，後方的鋸齒可能卡入木頭表面，將刀鋒自鋸口提起，往操作者方彈回。

反衝是由於使用不當和/或不正確的操作程式或條件造成的。適當採取下列預防措施，可避免反衝現象。

雙手緊握工具並調整好身體和手臂的位置以確保您能夠承受反衝力。保持身體在鋸片的一側，而非成一直線。反衝能引起鋸片後彈，但是只要採取適當的預防措施，操作人員可以控制住反衝力。

如果鋸片卡住，或由於任何原因受阻於鋸縫中，鬆開扳手開關，保持電鋸不動，直至鋸片在材料中完全停止。鋸片仍在運轉時，切勿嘗試從加工件中取下工具或向後拔出工具，否則有可能出現反衝現象。仔細觀察卡鋸原因並採取合適的解決方法。

若需在加工件中重新啟動工具繼續切割，請將鋸片對準鋸縫中心，檢查並確保鋸齒沒有卡在材料內。如果鋸片被卡住，重新啟動工具時會導致鋸片上跳或反衝。

妥善支撐大型板材，將卡鋸和反衝的風險最小化。大型板材經常因自身重量而有下陷傾向，因此必須在板材下面靠近切割線的兩側以及靠近板材邊緣的兩側放置支撐物。

請勿使用鈍的或損壞的鋸片。不鋒利或未適當調整的鋸片會產生狹窄鋸縫，引起過度摩擦、卡鋸及反衝。

鋸切進行前，鋸片深度調節與角度調節器必須牢固上緊。切割過程中鋸片調節器如果移動會造成卡鋸及反衝。

插切”已有的牆體或是其他死角時，要特別小心注意，鋸片可能會鋸到能夠引起反衝的物體。

下護罩功能

每次使用前，檢查下護罩是否能夠正確閉合。下護罩若無法自由移動並即時關閉，切勿使用電鋸。禁止將下護罩夾住或綁到打開位置。不小心跌落電鋸，可能造成下護罩彎曲。用收縮杆升起下護罩，確保在鋸割的任何角度、深度，下護罩都能夠自由移動，並且碰不到鋸片或任何其他部件。

檢查下護罩彈簧的狀況。如果護罩和彈簧的運行情況不良，必須在使用前進行維修。部件損壞、樹脂堆積或鋸屑堵塞都會造成下護罩反應遲鈍。

只有在特殊鋸割如「插切」或「複合切割」時，才允許手工收起下護罩。用收縮杆升起下護罩，鋸片一進入材料即放開下護罩。所有其他鋸割情況下，下護罩均應自動運行。

把電鋸放到工作臺或地板上前，切記觀察下護罩是否蓋住鋸片。未保護的慣性運動鋸齒導致電鋸後退，切割所有觸及之物。了解開關鬆開後鋸片停止所需要的時間。

穿戴聽耳裝置！暴露於噪音下可能會造成聽力損害。

操作機器時務必佩戴護目鏡。建議穿戴工作手套、堅固防滑的鞋具和工作圍裙。

工具操作中引起的粉塵可能有害健康。切勿吸入粉塵。使用吸塵裝置和配戴合適的防塵面罩。徹底清除堆積的粉塵，像是利用真空吸塵器。

切勿使用不符合本使用說明指定規格的鋸片。
以手拿進行鋸刀操作時，不得將開/關切換固定在「開」。

切勿在本機器上使用研磨輪！

調整操作速度以避免鋸片鋸齒過熱，導致切割中的塑膠融化。

調整操作速度以避免鋸片鋸齒過熱，導致切割中的塑膠融化。

在機器上做任何調整前，請先移除電池組。

勿將用過的電池組與家庭廢棄物混合或燃燒電池。Milwaukee經銷商提供舊電池回收，以保護我們的環境。

勿將電池匣與其他金屬物品一起存放（可能引起短路）。

僅可使用系統C18充電器對系統C18電池組進行充電。請勿使用其他系統的電池組。

在極端負載或極端溫度下，損壞的電池可能漏出內部酸液。若碰觸到電池酸液，請即刻用肥皂與清水洗去。若酸液接觸到眼睛，以清水沖洗至少10分鐘後立即就醫。

千萬不可將金屬物件插入充電器的電池部分（導電的風險）

指定的使用條件

這個電子圓型鋸刀能在木材上進行精準的橫面切割與斜切割。

請勿以非正常使用的任何其他方式使用本產品。

電動煞車



電動煞車會在卡鎖鬆開後啟動，暫停鋸刀運轉，讓您能繼續作業。一般來說，鋸刀會在兩秒內停止，但是，卡鎖鬆開和煞車啟動間可能會有延誤，也有可能無法啟動煞車。如果煞車有經常性無法運作的情況，請將工具送至 Milwaukee 授權的服務中心檢修。

務必在鋸刀完全靜止後才將刀鋒自工件上拿起。

電池

新電池組在經過4到5次的充電和放電後可達到完整容量。久未使用

的電池組必須重新充電後再使用。

超過 50° C (122° F) 的高溫會降低電池組的效能。避免暴露於高溫或

陽光下(可能導致過熱)。

充電器和電池組的接點處應保持清潔。

為確保最佳電池使用壽命，電池組使用後，應再完全充電。

為確保電池的最長壽命，充電完成後，勿將電池匣繼續留在充電器上。

電池組存放超過30天：

將電池組存放於溫度低於27° C的環境，且避免受潮。

將電池組保持在充電量30%–50%的狀態

存放中的電池組應每六個月照常充電一次。



使用機器務必配戴護目鏡。



警告



在機器上進行任何維修之前，務必從插座上拔出插頭。



配件 - 不包含在供貨範圍中。請另外從配件目錄選購。



在機器上切勿將本電動工具與家庭廢棄物一起丟棄！為遵守有關廢棄電力與電子設備的歐洲指令2002/96/EC，且依據國家法律實施執行，已達使用壽命期限的電力工具必須分開收集，並送至符合環保規定的回收廠處理。做任何調整前，請先取出電池組。

電池組保護

在高度扭轉的情況下，鋸片卡住、停滯或導電等引入高電壓的情況，本工具會暫停兩秒鐘，然後關閉。

欲重設，鬆開卡鎖。

在極端的情況下，電池溫度可能過高。如果發生這種情況，電池會關閉。

將電池放在充電器上進行充電與重設。

維修

安裝或移除鋸片之前，務必切離機器與主電源的連接。

使用乾布清潔工具與防護罩。

特定清潔劑和溶劑會損壞塑膠和其他絕緣配件。

維持把手清潔、乾燥，以及無油污油漬。

檢查防護裝置。

定期維修和清潔能確保機器使用壽命與操作安全。

機器的通氣孔必須隨時保持清潔。

建議使用 Milwaukee 的配件和零件。缺少檢修說明的機件如果損壞

了，必須交給 Milwaukee 的顧客服務中心更換。

如果需要機器的分解圖，可以向您的顧客服務中心查詢。索件時必

須提供以下資料：機型和機器銘牌上的十位數號碼。

符號



啟動機器前，務必詳閱說明書。



技术数据

M18 CCS55

负载转速	5000 min ⁻¹
锯刀直径 x 锯刀孔直径	165 x 15.88 mm
最大切削深度 90° / 45°	55/40 mm
蓄电池电压	18 V
重量符合EPTA – Procedure01／2003 (4,0 Ah)	3.9 kg

噪音/振动信息

本测量值符合 EN 60745 条文的规定。

器械的标准A-值噪音级为:

##音压值 (K-不可靠性=3dB(A)) 80.8 dB(A)

##音量值 (K-不可靠性=3dB(A)) 91.8 dB(A)

请戴上护耳罩！

依欧盟EN 60745 标准确定的振荡总值（三方向矢量和）。

ah-振荡发射值 2.45 m/s²

K-不可靠性= 1.5 m/s²





⚠ 警告! 阅读所有警告和所有说明。不遵照以下警告和说明会导致电击、着火和/或严重伤害。保存所有警告和说明书以备查阅。

特殊安全指

切锯方

⚠ 危险:双手必须摆在切割范围之外并且远离锯片。操作机器时,第二隻手要握牢辅助手柄或放在马达壳上。如果使用双手握持圆锯,便不会被锯片割伤。

不可以把手放在工件的下面。防护罩无法保护摆在工件下面的手。

根据工件的厚度设定锯深。不可以让锯齿完全突出於工件之外。

不可以把正在切割的工件拿在手上或放在腿上。工件必须固定在稳固的平台上。固定好工件之后,不仅可以防止身体意外接触刀片,并且可以降低锯片被卡住或操纵失控的情况。

切割工具会碰到隐藏电线或自己的电缆时,电动工具如果接触了带电的线路,机器上的金属部件会导电,並可能造成操作者触电。纵割时必须使用档块或直角导引。如此不仅可以增加锯割的准确度,而且可以降低锯片被卡住的机会。

必须使用固定孔尺寸和大小正确的锯片,而且锯片中心的孔要和接头法兰的形状一致(星形或圆形)。锯片的安装孔,如果不能配合锯片的安装部件,开动机器后锯片会偏心运转,甚至会发生失控的情况。

切勿使用损坏的或不合适的锯片垫圈、锯片螺钉。锯片垫圈和锯片螺钉,都是针对个别圆锯经过特别设计。使用了正确的垫圈和螺钉不仅可以提高工作效率,更能确保操作安全。

反弹的原因和如何避免反弹

- 所谓反弹,指的是一种突然的机器反应。导致机器反弹的原因可能是,锯片被钩住了、卡住了或者锯片的安装方式错误。此时,失控的机器会从工件中滑出,並朝著操作者的方向移动;
- 如果锯片被钩住后卡在锯缝中,锯片转速顿时降低,此时马达的强大反衝力,会急速地把机器弹向操作者;
- 如果锯片在锯缝中扭曲了或者未安装正确,可能导致锯片后端的锯齿卡在工件表面上,更进而把整个锯片从锯缝中拔出,並且锯片也会猛然地朝著操作者的方向弹跳。

使用错误或操作不当,都会导致圆锯反弹,为了避免上述情况,请确实遵循以下各安全措施。

使用双手握紧圆锯,持机的姿势必须能够抵挡住机器强大的反衝力道。操作机器时要站在机器的侧面,千万不可以让锯片和身体站在同一直线上。反弹时圆锯会向后衝撞,但操作者如果採取正确的防范措施,便能够及时控制住弹力。

如果锯片卡住了,或锯割过程因为任何原因突然中断了,必须马上放鬆起停开关,並静待插在工作中的锯片完全停止运动。只要锯片仍继续运动,千万不可尝试著从工作中拔出锯片,或向后抽拉圆锯,否则可能发生反弹。找出导致锯片卡住的原因,並设法排除障碍。重新开动插在工作中的圆锯时,必须先把锯片放在锯缝的中心,然后检查是否仍有锯齿陷在工作中。如果锯片被卡住了,重新开动机器时,锯片可能滑出锯缝或者导致机器反弹。固定好大的平板,以防止锯

片被卡住以及机器反弹。大的平板由于自身重量容易向下弯曲,必须在平板下端的两侧安排支撑,一个放在锯线的附近,一个放在平板的边缘。不可使用已经变钝或受损的锯片。锯齿如果已经变钝或位置不正,容易因为锯缝过窄,而提高锯割时的磨擦、卡住锯片並引起反弹。锯割之前必须收紧锯深调整杆和锯角調整杆。如果锯割时设定突然改变了,可能导致锯片被卡牢并且引起反弹。在牆壁和隐蔽处进行潜锯时必须特别留心。突出的锯片可能接触会引起反弹的物品。

下面保护罩的功能

使用机器之前先检查下防护罩是否能正确关闭。切勿使用下防护罩无法自由移动、无法马上关闭的机器。千万不要把下防护罩固定在开放的位置。如果不小心让电锯掉落地面,下防护罩可能弯曲变形。使用推杆打开防护罩,並检查防护罩是否能自由移动。在任何锯割角度和锯割深度,防护罩都不能接触锯片或其他的机件。

检查下防护罩弹簧的运作功能。如果下防护罩和弹簧无法正常运作,则必须在使用之前把机器送给专业人员维修。损坏的零件、残留在防护罩上的树脂或锯屑,都会减缓下防护罩的反应速度。

只有进行特别的锯割过程时,例如潜锯和复合式锯法,才可以用手推开下防护罩。使用推柄打开下防护罩,一旦锯片咬住工件,便要马上放开下防护罩。在其它的锯割过程,都应该让下防护罩自动打开、关闭。

把圆锯放在工作台或地板上之前,务必检查下防护罩是否已经完全遮盖住锯片。如果防护罩未关闭,而锯片仍继续转动,整个电锯会向后滑走,並割坏所有锯线范围内的物品。注意关机后,锯片继续转动至完全停止所需的时间。

戴好耳罩。暴露在噪声中会引起听力损伤。

操作机器时务必佩戴护目镜。最好也穿戴工作手套、坚固防滑的鞋具和工作围裙。

工作中产生的废尘往往有害健康,最好不要让此类物质接触身体。操作机器时请使用吸尘装置并佩戴防尘面罩。彻底清除堆积的灰尘,例如使用吸尘器。锯刀片的规格如果与本说明书提供的规格不符,请勿使用。

用手操作机器时不可固定起停开关。

不可安装研磨片。

为避免锯片齿过热或切割塑料时材料融化,应使用合适的进给速度。

在机器上进行任何修护工作之前,先拿出蓄电池

损坏的蓄电池不可以丢入火中或一般的家庭垃圾中。Milwaukee提供了符合环保要求的回收项目:请向您的专业经销商索取有关详情。

蓄电池不可以和金属物体存放在一起(可能产生短路)。

C18系列的蓄电池只能和C18系列的充电器配合使用。不可以使用本充电器为其它系列的电池充电。

不可拆开蓄电池和充电器。蓄电池和充电器必须储藏在干燥的空间,勿让湿气渗入。

在过度超荷或极端的温度下,可能从损坏的蓄电池中流出液体。如果接触了此液体,必须马上使用肥皂和大量清水冲洗。如果此类液体侵入眼睛,马上用清水彻底清洗眼睛(至少冲洗10分钟),接着即刻就医治疗。

充电器的充电格中,不可以存在任何金属物质(可能产生短路)。

正确地使用机器



本电动手提圆锯可以在木材、上进行直线割锯。

请依照本说明书的指示使用此机器

电动制动

开放开关按钮后2秒左右，电动制动器将制动锯片。电动制动器有可能延迟启动。有时电动制动器无效。如果电动制动器经常无效，必须把电锯交给受权密尔沃基服务中心。锯片停止后，才能把电锯从工件拔出。

蓄电 池

新的蓄电池经过 4 - 5 次的充、放电后，可达到最大的电容量。长期储放的蓄电池，必须先充电再使用。

如果周围环境的温度超过摄氏 50 度，蓄电池的功能会减弱。勿让蓄电池长期曝露在阳光或暖气下。

充电器和蓄电池的接触点都必须保持干净。

为获得最长寿命，使用后应把蓄电池充满电。

为确保最长使用寿命，充电后应把蓄电池从充电器取出。

蓄电池储存时间长于30日：

在环境温度27°C左右干燥处储存蓄电池。

在百分之30至50充电状态储存蓄电池。

每6月重新充电。



操作机器时务必佩戴护目镜。



请注意！警告！危 险 ！



在机器上进行任何修护工作之前，先拿出蓄电池。



配件 - 不包含在供货范围内。请另外从配件目录选购。



不可以把损坏的电动工具丢弃在家庭垃圾中！根据被欧盟各国引用的有关旧电子机器的欧洲法规2002/96/EC，必须另外收集旧电子机器，并以符合环保规定的方式回收再利用。

蓄电池超载保护

极端高扭矩，钻头被卡住，突然停止或短路等情况下特别高电流消耗所造成蓄电池超载时，电动工具发出呼声两秒并自动断开。为继续工作，放开开关按钮并再接通。极端超载时，蓄电池过热。

这种情况下，蓄电池自动断开。

此时，将蓄电池插入充电器，再充电并激活蓄电池

维修

安装或拆卸锯片前，务必确保工具已从电源切断。

应用干布清洁机器和防护装置。

某些清洁剂可能会侵蚀机器上的塑料或绝缘部件。

务必把机器维持清洁和干燥并清洁流出的油和脂。

务必经常检查防护罩的安全作用。

务必经常把机器维护并清洁，以确保机器的长期寿命和安全操作。

机器的通气孔必须随时保持清洁。只能使用 Milwaukee 的配件和 Milwaukee 的零件。缺少检修说明的机件如果损坏了，必须交给 Milwaukee 的顾客服务中心更换（参考手册“保证书 / 顾客服务中心地址”）。

如果需要机器的分解图，可以向您的顾客服务中心。

零件时必须提供以下资料：机型和机器铭牌上的六位数号码

符号



使用本机器之前请详细阅读使用说明书。



무부하속도	5000 min ⁻¹
톱날 직경 x 구멍 직경	165 x 15.88 mm
90°/45°에서의 최대 절삭 깊이	55/40 mm
배터리 전압	18 V
무게 EPTA-Procedure 01/2003 (4.0 Ah)	3.9 kg

소음/진동 정보

EN60 745 에 따른 측정값.

일반적인 A- 측정소음레벨:

음압레벨 (K = 3 dB(A)) 80.8 dB(A)

소음레벨 (K = 3 dB(A)) 91.8 dB(A)

귀마개를 착용하십시오 !

종합 진동 값 (세축에 대한 백터값의 합) EN60745 에 따른 측정값

진동 방사값 a_h 2.45 m/s²불확실성 K 1.5 m/s²



⚠ 경고! 제품에 동봉된 브로셔를 포함한 모든 안전 경고와 안내는 속독하십시오. 경고와 안내를 따르지 않는 경우 전기 쇼크나 화재 혹은 심각한 부상을 입을 수 있습니다.

모든 경고와 안내는 차후 참조를 위해 보관하세요.

안전 수칙

절삭 절차

⚠ 위험: 절삭 영역과 톱날로부터 손을 멀리 하십시오. 다른 손은 보조 핸들이나 모터 하우징을 쥐고 있으십시오. 양 손으로 톱을 들고 있으면 톱날에 의해 절단될 수 있습니다.

공작물을 아래에 신체의 일부를 위치시키지 마십시오. 보호 장치는 공작물을 아래의 톱날로부터 작업자를 보호하지 못합니다.

공작물의 두께에 맞게 절삭 깊이를 조정하십시오. 공작물을 아래에 톱니의 전체 길이 미만의 부분이 보여야 합니다.

절삭 중인 공작물을 손으로 쥐거나 다리에 걸쳐 두지 마십시오. 안정적인 플랫폼에 공작물을 고정하십시오. 신체의 노출, 톱날의 바인딩 또는 제어 상실을 최소화하기 위해 공작물을 올바르게 지지하는 것이 중요합니다.

커팅 액세서리가 숨어 있는 배선이나 전기 코드에 닿을 위험이 있는 작업을 수행할 때 전동 공구의 절연 그리핑 표면을 잡고 작업을 하십시오. “전류가 통하고 있는” 와이어에 커팅 액세서리가 닿으면 전동 공구의 노출된 금속 부분에 “전류가 타고 출러서” 작업자가 강전될 수 있습니다.

리핑 할 때에는 항상 립 펜스나 스트레이트 에지 가이드를 사용하십시오. 이렇게 하면 절삭의 정확도를 항상시키고 톱날의 바인딩 가능성을 줄일 수 있습니다.

항상 정확한 크기와 모양(다이아몬드 또는 원형)의 아버(arbour) 구멍이 있는 톱날을 사용하십시오. 톱의 정착 하드웨어와 일치하지 않는 톱날은 편심 작동으로 인해 제어 상실이 발생합니다.

파손되거나 잘못된 블레이드 와셔 또는 볼트를 사용하지 마십시오. 블레이드 와셔와 볼트는 최적의 성능과 작업자의 안전을 위해 톱에 맞게 특별히 설계되었습니다.

킥백의 원인과 관련 경고:

- 킥백은 끼거나, 바인딩되거나, 잘못 정렬된 톱날에 대한 갑작스러운 반응으로, 통제되지 않은 톱이 공작물을 벗어나 작업자 쪽으로 들어올려지게 합니다.
- 톱날이 끼거나 좁아지는 치폭으로 인해 일접하게 바인딩되면, 톱날이 엉축면서 모터의 반응으로 인해 장치가 빠른 속도로 작업자 쪽으로 움직입니다.
- 절삭 시 톱날이 뒤틀리거나 잘못 정렬된 경우에는 톱날 뒷면 가장자리의 톱니가 목재의 상단 표면으로 파고 들어가 톱날이 치폭을 벗어나 뛰어 오르면서 작업자 쪽으로 다시 이동할 수 있습니다.

킥백은 톱의 오용 및/또는 잘못된 운영 절차나 조건의 결과로 발생하며, 아래의 적절한 예방 조치를 취함으로써 방지할 수 있습니다..

톱을 양 손으로 꽉 쥔 상태를 유지하면서 킥백의 힘에 저항할 수 있도록 팔을 위치시킵니다. 몸은 톱날의

어느 쪽에 두어도 상관 없지만 톱날과 일직선이 되어서는 안 됩니다. 킥백은 톱이 뒤로 뛰어 오르는 원인이 될 수 있지만, 적절한 예방 조치를 취하면 작업자가 킥백의 힘을 제어할 수 있습니다.

톱날이 바인딩되거나 어떤 이유로 인해 절삭을 중단해야 할 경우에는 트리거를 풀고 톱날이 완전히 멈출 때까지 톱을 움직이지 않게 들고 있습니다. 톱날이 움직이는 동안 공작물에서 톱을 빼거나 톱을 뒤로 당기지 마십시오. 킥백이 발생할 수 있습니다. 조사를 한 후 톱날의 바인딩 원인을 제거하기 위한 적절한 조치를 취합니다.

공작물에 있는 톱을 다시 시작하려면, 톱날을 치폭의 중심에 두고 톱니가 재료에 물려있지 않는지 확인합니다. 톱날이 바인딩된 경우에는 톱이 다시 시작될 때 공작물 위로 올라오거나 킥백이 발생할 수 있습니다.

날이 끼거나 킥백이 발생하는 것을 최소화하기 위해 큰 패널로 지지합니다. 큰 패널은 자신의 무게로 인해 저지하는 경향이 있습니다. 패널의 양 측면과 절단선 근처, 그리고 패널의 가장자리 근처에 지지대를 배치해야 합니다.

무디거나 손상된 톱날을 사용하지 마십시오. 날카롭지 않거나 잘못 설정된 톱날은 치폭이 좁아져 과도한 마찰, 톱날의 바인딩 및 킥백의 원인이 됩니다.

절삭을 하기 전에 톱날 깊이 및 경사 조정 잠금 레버는 단단하게 고정되어 있어야 합니다. 절삭 시 톱날 조정 장치가 움직이면 바인딩과 킥백이 발생할 수 있습니다.

기존의 벽이나 다른 블라인드 영역으로 톱질을 할 때에는 특별한 주의를 기울이십시오. 놀라운 톱날은 물체를 절단하고 킥백의 원인이 될 수 있습니다.

하부 가드 기능

매번 사용 전에 하부 가드가 제대로 닫혀 있는지 확인합니다. 하부 가드가 자유롭게 이동하고 즉시 닫히지 않으면 톱을 사용하지 마십시오. 하부 가드를 개방 위치로 고정시키거나 끌지 마십시오. 톱을 실수로 떨어뜨린 경우에는 하부 가드가 구부러질 수 있습니다. 후진 핸들로 하부 가드를 들어 올려서 하부 가드가 자유롭게 이동하여 절삭의 모든 각도와 깊이에서 톱날에 닿지 않도록 확인합니다.

하부 가드 스프링의 작동 상태를 확인합니다. 가드와 스프링이 제대로 작동하지 않는 경우에는 사용하기 전에 수리를 받아야 합니다. 하부 가드는 손상된 부품, 점성 물질의 침착, 파편 축적 등으로 인해 느리게 작동할 수 있습니다.

하부 가드는 “플伦지 컷(plunge cut)”이나 “겹절삭 (compound cut)”과 같은 특수 절삭에 대해서만 수동으로 후퇴될 수 있습니다. 핸들을 후퇴시켜 하부 가드를 올리고, 톱날이 재료에 들어가면 바로 하부 가드를 해제해야 합니다. 다른 모든 톱질의 경우에는 하부 가드가 자동으로 작동해야 합니다.

톱을 벗치나 블론에 놓기 전에 항상 하부 가드가 톱날을 묶고 있는지 관찰합니다. 보호되지 않은 상태로 움직이는 톱날은 톱이 뒤로 이동하게 하여 경로에 있는 모든 것들을 절삭합니다. 스위치를 해제한 후 톱날이 멈출 때까지 걸리는 시간을 알고 있어야 합니다.

귀마개를 착용하십시오. 지속적인 소음에의 노출은 청력손상을 유발합니다.

기계를 사용할 때 반드시 보호 안경을 착용하십시오. 장갑, 튼튼한 미끄럼 방지 신발과 에이프런을 착용할 것을 권장합니다.

이 공구를 사용할 때 생성되는 먼지는 건강에 유해할



수 있습니다. 먼지를 흡입하지 마십시오. 먼지 흡수 시스템을 사용하고 적합한 방진 마스크를 착용하십시오. 진공 청소기 등을 사용하여 종착된 먼지를 제거하십시오.

사용을 위한 자침에 있는 키 데이터에 일치하지 않는 템날은 사용하지 마십시오.

톱을 휴대용으로 사용하는 경우에는 ON/OFF 스위치를 “ON” 위치에 고정하지 마십시오.

이 기계에 마모 디스크를 사용하지 마십시오!

절삭 중 템날 끝의 과열과 플라스틱 재료의 용융을 방지하기 위해 공급 속도를 조정하십시오.

절삭 중 템날 끝의 과열과 플라스틱 재료의 용융을 방지하기 위해 공급 속도를 조정하십시오.

충전공구를 다시 사용하시기 전 까지 반드시 배터리 팩을 기기에서 분리 하여 두시기 바랍니다.

배터리팩을 부수거나 열지 마시고 건조한 실내에 보관하십시오.

항상 건조하게 유지하십시오.

배터리 팩은 금속물질과 함께 보관하지 마십시오. (합선의 위험)

C18 시스템 배터리를 충전하실 때는 C18 시스템 충전기만을 사용하십시오. 다른 충전기에 충전하지 마십시오.

배터리 팩이나 충전기를 부수지 마시고 건조한 실내에 보관하십시오. 항상 건조하게 두십시오.

극단적인 부하나 극단적인 온도에서 손상된 배터리에서 배터리액 (산)이 흘러듭니다. 배터리 액에 접촉한 경우 곧바로 물과 비누로 씻어내십시오. 만약 눈에 접촉이 있었다면 10분 이상 흐르는 물에 씻으시고, 즉각 병원에 방문하십시오.

충전기의 배터리 부분에는 금속 부품을 넣어서는 안됩니다(단락 위험).

사용조건

이 전자식 원형 톱은 목재를 길이 방향 및 비스듬한 방향으로 자를 수 있습니다.

이 제품은 정상 사용에 나열되지 않는 다른 용도로 사용하지 마십시오.

전기 브레이크

방아쇠를 놓으면 전기 브레이크가 작동되어 날을 멈추게 해서 작업을 계속 진행할 수 있게 해 준다. 일반적으로 템날은 2초 안에 멈춘다. 그러나 방아쇠를 놓는 시간과 브레이크가 작동하는 시간 사이에 지체가 있을 수 있다. 때때로 브레이크가 완전히 놀치는 경우가 있다. 브레이크가 자주 놀치는 현상이 발생하면 밀워키 서비스부에 서비스를 받아야 한다.

톱을 작업물에서 제거하기 전에 날이 완전히 멈출 때까지 기다려야 한다.

배터리

새 배터리는 4-5회의 충전과 방전 이후에 최대 충전 능력에 다르게 됩니다. 한참동안 사용하지 않으신 경우에는 사용하기 전에 반드시 충전하셔야 합니다.

점씨 50도 (122°F) 가 넘는 온도는 배터리팩 성능을 저하 시킵니다.

장시간 열 혹은 햇빛에 노출시키지 마십시오.(과열의 위험)

배터리와 충전기의 접촉부위는 깨끗해야 합니다.

최적의 수명을 위해, 배터리팩은 사용 후 반드시

원충전 작업을 해줍니다.

대량의 전류 손실이 일어나는 극단적으로 높은 토크나 끌임, 멍충죽은 누전의 상황에는, 공구가 약 2초간 멎고, 배터리 잔량 게이지가 점멸하고, 전원이 나갑니다. 리셋을 위해서 스위치를 놓으십시오. 극단적인 환경에서는 배터리의 내부 온도가 높아집니다. 이러한 일이 일어난다면 배어리 잔량 게이지는 점멸합니다. 배터리팩을 식히시고 일을 계속 하십시오.

최적의 수명을 위해, 배터리팩은 사용 후 반드시 원충전 작업을 해줍니다.

30일 이상 배터리팩을 보관할 경우:

온도가 27°C 이하이고 습하지 않은 곳에서 배터리를 보관 합니다.

배터리팩은 30% -50% 충전된 상태로 보관 합니다.

6개월마다 보관중인 배터리를 정상 충전 합니다.

배터리팩 보호

절류 소모의 원인이 되는 고 토크, 바인딩, 지연 및 단락 상황에서는 공구가 약 2초 동안 정지한 후 깨집니다.

재설정을 하려면 트리거를 해제합니다.

극단적인 상황에서는 배터리의 내부 온도가 너무 높아질 수 있습니다. 이러한 경우에는 배터리가 차단됩니다.

배터리를 충전 및 재설정하려면 충전기에 놓습니다.

유지보수

톱날을 부착 또는 제거하기 전에 공구를 전원으로부터 분리해야 합니다.

마른 천으로 공구와 보호 시스템을 청소합니다.

일부 세척제와 용제는 플라스틱과 다른 절연부에 유해합니다.

누출된 오일이나 그리스가 없도록 장치 핸들을 깨끗하고 건조하게 유지합니다.

가드의 기능을 확인합니다.

정기적인 유지 보수 및 청소는 긴 수명과 안전한 작동을 제공합니다.

기계의 환기 슬롯이 막혀 있지 않고 언제나 뚫려 있어야 합니다.

만약 공구의 전원선이 손상 되었다면 인증된 서비스센터에서 교체 되어야 합니다. 교체에는 특수 목적 공구가 필요합니다. 반드시 MILWAUKEE의 부속품에 예비 부품들만을 사용하시기 바랍니다. 설명서에 명시되어 있지 않은 부품들을 교체해야 할 경우, MILWAUKEE서비스센터로 연락 주시기 바랍니다.

만약 고객께서 필요로 하신다면, 공구의 조립도도 주문하실 수 있습니다.

라벨에 적혀있는 공구의 타입과 모델번호를 적으신 후, 가까운 서비스 센터나 혹은 아래의 주소로 직접 조립도를 주문 하시기 바랍니다.

상장



공구를 동작 시키기 전에 사용설명서를 숙독하십시오.



기계를 사용할 때에는 항상 고글을 착용하십시오.



경고



공구에 어떤 작업을 하기전에 배터리팩을 제거 하십시오.



액세서리 – 표준 장비에 포함되어 있지 않음.
액세서리로 구입할 수 있음.



일반쓰레기 처럼 배터리 팩을 버리지 마십시오! 전기, 전자 제품의 처리에 관한 유럽규칙2002/96/EC의 준수 및 이에 따른 국내법의 이행에 따라수명이 다한 전동 공구는 따로 모아져서 친환경 재생시설로 보내져야 합니다.



ข้อมูลทางเทคนิค**M18 CCS55**

ความเร็วขณะเดินเครื่องเปล่า	5000 min ⁻¹
เส้นผ่านศูนย์กลางมีดใบเลื่อยXเส้นผ่านศูนย์กลางรู.....	165 x 15.88 mm
ความลึกการตัดสูงสุดที่ 90°/45°	55/40 mm
แรงดันไฟแบตเตอรี่	18 V
น้ำหนักตามขั้นตอน EPTA-Procedure 01/2003 (4.0 Ah)	3.9 kg

ข้อมูลความตึงเสียง/การสั่นสะเทือน

กำหนดค่าที่วัดตามมาตรฐาน EN 60745.

ตามปกติ น้ำหนักกระดับเสียง A ของเครื่องมือที่มี

ระดับความตันของเสียง ($K = 3 \text{ dB(A)}$) 80.8 dB(A)

ระดับพลังเสียง ($K = 3 \text{ dB(A)}$) 91.8 dB(A)

สามารถขอรับฟุ้ง!

ค่าการสั่นสะเทือนหั้งหมุด(ผลกระทบจากเตอร์ในสามแกน)กำหนดตามมาตรฐาน EN 60745.

ค่าการปล่อยแรงสั่นสะเทือน a_h 2.45 m/s²

ความไม่แน่นอน K 1.5 m/s²

ออกตันที่ด้วยน้ำและสบู่ ในกรณีที่สัมผัสตัว ให้ล้างออกด้วยน้ำ ไฟฟ้าแรงสูงน้อย 10 นาทีและพับแพทัยันต์ อย่างไรมีชิ้นส่วนโลหะเข้าไปในส่วนของแบตเตอรี่ของเครื่อง ชำรุด(เสียงเกิดไฟฟ้าลัดวงจร)

ผ่อนไข่ธรรมชาติในการใช้

เลือย่างเดือนไฟฟ้านี้สามารถตัดตามยาวและคงความใหม่ได้ถ่ายແນย่า

อย่างไรใช้ผลักกันที่นี้ในสักษณะอันแน่หนึ่งไปจากที่ระบุไว้สำหรับการใช้งานปกติ

เบรกไฟฟ้า

เบรกไฟฟ้าจะทำงานเมื่อไกคอกปล่อยออกมานะ เป็นเหตุให้เบรกหยุดและปล่อยให้คุณสามารถทำงานของคุณต่อไปได้ โดยท่านไม่ได้เสียเวลาในส่วนของการทำงานในส่วนใดๆ แต่ว่ามีความล้าช้าในช่วงที่คุณปล่อยไฟและตอบสนองที่เบรกทำงาน บางครั้งเบรกอาจหลุดออกจากหัวเบรกพาลาดป้องครั้ง เสียงดังดังได้รับการดูแลโดยศูนย์บริการของ Milwaukee

คุณก็จะต้องรอให้ในมิติหยุดอย่างสมบูรณ์ก่อนที่จะเอารีบอกรากซึ่งนาน

แบบเตอร์

ชุดแบบเตอร์ไม่มีชิ้นความจุโหลดเติมเหล็กจากภาระของไฟฟ้าและปล่อย 4-5 ครั้ง ควรจะชำระชุดแบบเตอร์ที่ยังไม่ได้ถูกนำมาใช้ระยะหนึ่งก่อน การใช้งาน

อุณหภูมิในส่วนที่เกินกว่า 50°C (122°F) ลดประสิทธิภาพการทำงานของแบบเตอร์ หลักการสิ่งการถูกความร้อนหรือแสงแดดเป็นระยะนาน (ความเสียหายความร้อนมากเหตุให้)

ต้องรักษาส่วนที่ซึ่งมีต่อของเครื่องขึ้นชาร์จและแบบเตอร์ให้สะอาด เพื่ออาการไข่จางที่บานานา หลังจากใช้ ต้องขาร์จชุดแบบเตอร์จน เต็ม

เพื่อให้แบบเตอร์ใช้งานได้ยาวนานาที่สุดเท่าที่จะเป็นไปได้ ให้กอดกับแบบเตอร์ที่อุ่นจากเครื่องขึ้นชาร์จทันทีที่ขาร์จเต็มแล้ว

สำหรับชุดเก็บแบบเตอร์ที่เก็บไว้นานกว่า 30 วัน:

เก็บชุดแบบเตอร์ให้ที่มีอุณหภูมิต่ำกว่า 27°C และไกคอกความชื้น

เก็บชุดแบบเตอร์ที่ขาร์จแล้ว 30% - 50%

ทุกหากเดือนของการรีดเก็บ ให้ขาร์จตามปกติ

การป้องกันชุดแบบเตอร์

ในแรงบิดสูงมาก การรับ การหยุดและเหตุการณ์ไฟฟ้าลัดวงจรที่ทำให้เกิดการลัดกระแสไฟฟ้าสูง เครื่องมือจะหยุดประมาณ 2 วินาทีจากนั้นก็จะปิดเครื่อง

การรีเซ็ต ปล่อยไกคอก

ภายในตัวเครื่องมีความเรียบง่ายในของแบบเตอร์จะอาจจะสูญเสียได้ หากเกิดเหตุการณ์นี้ชิ้นแบบเตอร์จะปิดตัวลง

วางแผนแบบเตอร์ที่ขาร์จเพื่อขาร์จและดึงค่ามัน

การบำรุงรักษา

ตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้ยกเลิกการเชื่อมต่อเครื่องมือจากแหล่งจ่ายไฟ ก่อนที่จะติดตั้งหรือถอดในสิ่ง

ทำความสะอาดเครื่องมือและระบบป้องกันด้วยผ้าแห้ง

สารทำความสะอาดจะต้องทำความสะอาดและรักษาความเรียบง่ายของแบบเตอร์ พลาสติกและชิ้นส่วนหุ้มฉนวนอิん

รักษาอุปกรณ์เจ็บไฟสะอาด แห้งและปราศจากคราบน้ำมัน หรือไขมัน

ตรวจสอบการทำงานของไฟป้องกัน

การบำรุงรักษาและทำความสะอาดอย่างสม่ำเสมอจะช่วยยืดอายุการใช้งานให้ยาวนานและจัดการได้อย่างลอดคลาย

จะต้องไม่มีสิ่งกัดข้างของระบบอากาศของเครื่องติดต่อเวลา

ใช้อุปกรณ์เสริมและชิ้นส่วนอะไหล่ Milwaukeee แท่นนี้ หากต้องมีการเปลี่ยนชิ้นส่วนที่ยังไม่ได้รับการระบุ กรุณาติดต่อหนึ่งในตัวแทนบริการของ Milwaukee (ดูรายชื่อที่อยู่อุปกรณ์บริการ / บริการ)

หากมีความจำเป็น สามารถสั่งมุมของการระเบิดของเครื่องที่พิมพ์พอยบัน ฉลากและสังข้อผิดได้ที่ตัวแทนบริการในห้องถังของคุณ

สัญลักษณ์



โปรดอ่านคำแนะนำอย่างละเอียดก่อนที่ใช้เครื่อง



สามแวนชาปังกันอยู่เสมอเมื่อต้องใช้เครื่องจักร



คำเตือน



ถอดชุดกันแบบเตอร์ก่อนที่จะเริ่มการทำงานได้



อุปกรณ์เสริม - ไม่รวมอยู่ในอุปกรณ์มาตรฐาน ที่จำเป็น เป็นอุปกรณ์เสริม



อย่าทิ้งเครื่องมือไฟฟ้าพร้อมกับขยะคราเรื่อง! ในหลักปฏิบัติของ European Directive 2002/9/EC ซึ่งจะจัดการไฟฟ้าและอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์และอุปกรณ์ งานตามกฎหมายแห่งชาติเครื่องมือไฟฟ้าสิ่งศูนยาการใช้งาน จะต้องถูกเก็บแยกและนำกลับไปยังสถานที่รีไซเคิลเพื่อสิ่งแวดล้อม.

Tiada kelajuan muatan	5000 min ⁻¹
Diameter mata pisau x diameter lubang	165 x 15.88 mm
Kedalaman pemotongan maksimal 90°/45°	55/40 mm
Voltan bateri	18 V
Berat mengikut Prosedur EPTA-Procedure 01/2003 (4.0 Ah)	3.9 kg

Maklumat hingar/getaran

Nilai yang diukur ditentukan mengikut EN 60 745.

Biasanya, paras hingar dengan berat A bagi alat ialah:

Paras tekanan bunyi (K = 3 dB(A)).....	80.8 dB(A)
Paras kuasa bunyi (K = 3 dB(A)).....	91.8 dB(A)

Pakai pelindung telinga!

Jumlah nilai getaran (jumlah vektor dalam tiga paksi) ditentukan mengikut EN 60745.

Nilai pengeluaran getaran a_h	2.45 m/s ²
Ketidakpastian K	1.5 m/s ²

⚠ AMARAN! Baca semua amaran keselamatan dan semua arahan, termasuk yang diberikan dalam brosur yang disertakan. Gagal mematuhi amaran dan arahan boleh menyebabkan kejutan elektrik, kebakaran dan/atau kecederaan serius. Simpan semua amaran dan arahan untuk rujukan pada masa hadapan.

ARAHAH KESELAMATAN

Prosedur pemotongan

⚠ Bahaya: Jauhkan tangan dari area pemotongan dan mata pisau. Pegang pegangan bantu, atau rumah motor, dengan tangan kedua Anda. Jika kedua tangan anda memegang gergaji, tidak akan dapat terpotong mata pisau.

Jangan menjangkau bagian bawah benda kerja. Pelindung tidak dapat melindungi Anda dari mata pisau di bawah benda kerja.

Sesuaikan kedalaman pemotongan dengan ketebalan benda kerja. Kurang dari satu gigi penuh harus kelihatan di bawah benda kerja.

Jangan sekali-kali memegang benda kerja yang sedang dipotong di tangan anda atau kaki Anda. Amankan benda kerja dengan landasan yang stabil. Penting untuk menjaga pekerjaan dengan baik guna mengurangi kerentanan tubuh, pisau bengkok, dan kehilangan kontrol.

Pegang alat kuasa melalui permukaan genggaman bertebat semasa menjalankan operasi di mana aksesori pemotongan mungkin tersentuh pendawaian yang tersembunyi atau kordnya sendiri. Aksesori pemotongan terkena wayer "hidup" boleh menjadikan bahagian logam alat kuasa yang terdedah itu "hidup" dan boleh menyebabkan operator mengalami kejutan elektrik.

Ketika membelah selalu gunakan pemandu dengan tepi yang lurus. Ini akan meningkatkan akurasi pemotongan dan mengurangi kemungkinan pisau Bengkok.

Selalu gunakan mata pisau dengan ukuran dan bentuk yang sesuai (diamond versus bulat) dari lubang punjung. Mata pisau yang tidak sesuai dengan perangkat pemasangan akan berjalan tidak lurus, menyebabkan hilang kendali.

Jangan sekali-kali menggunakan washer atau baut yang rusak atau tidak sesuai. Washer mata pisau dan baut didesain khusus untuk gergaji Anda guna mendapatkan kinerja optimal dan pengoperasian yang aman.

Penyebab bantingan dan peringatan terkait:

- bantingan adalah reaksi mata pisau gergaji yang mendadak terjejit, terikat atau meleset, yang menyebabkan gergaji tak terkendali terangkat dan keluar ke arah operator
- ketika pisau dijepit atau terikat kuat pada garitan yang menutup, pisau melambat dan reaksi motor mengembalikan unit ke operator dengan cepat.
- Jika pisau menjadi bengkok atau meleset dalam pemotongan, gigi di tepi belakang mata pisau dapat menembus sampai ke atas permukaan kayu yang menyebabkan pisau keluar dari garitan dan

melompat ke arah operator
Bantingan adalah akibat dari salah pemakaian dan/atau prosedur pengoperasian yang tidak tepat dan dapat dihindari dengan mengambil tindakan pencegahan yang tepat seperti yang diberikan di bawah ini.

Pegang erat pegangan gergaji dengan kedua tangan dan posisikan lengan Anda untuk menahan kekuatan bantingan. Posisikan tubuh Anda ke salah satu sisi mata pisau, tapi tidak sejalan dengan mata pisau. Bantingan dapat menyebabkan gergaji melompat mundur, tetapi kekuatan bantingan dapat dikontrol oleh operator, jika diambil tindakan pencegahan yang tepat.

Apabila pisau bengkok, atau apabila pemotongan terganggu karena berbagai alasan, lepaskan pemicu dan tahan gergaji agar tidak bergerak di bahan sampai pisau berhenti total. Jangan sekali-kali berusaha melepas gergaji atau menarik gergaji ketika pisau sedang bergerak atau bantingan akan terjadi. Selidiki dan lakukan tindakan perbaikan untuk menghilangkan penyebab pisau bengkok.

Ketika menghidupkan ulang gergaji dalam benda kerja, luruskan mata pisau gergaji pada garitan dan periksa bahwa gigi tidak tersangkut di bahan. Jika pisau gergaji bengkok, gergaji dapat keluar jalur dari benda kerja atau terjadi bantingan ketika gergaji dihidupkan kembali.

Topang panel besar untuk mengurangi risiko mata pisau terjejit atau bantingan. Panel besar cenderung ambles karena beratnya sendiri. Penopang harus diletakkan di bawah panel pada dua sisi, dekat garis potong dan dekat tepi panel.

Jangan gunakan pisau tumpul atau rusak. Pisau yang tumpul atau yang tidak dipasang dengan benar menghasilkan garitan sempit yang menyebabkan gesekan berlebihan, mata pisau terikat dan bantingan. **Kedalaman pisau dan tuas penguncian penyetelan siku harus ketat dan aman sebelum pemotongan dimulai.** Jika penyetelan mata pisau bergeser pada saat memotong, hal ini akan dapat menyebabkan mata pisau bengkok atau terjadi bantingan.

Berhati-hatilah saat menggergaji dinding atau daerah tidak jelas lainnya. Pisau yang menonjol dapat memotong benda-benda yang dapat menyebabkan bantingan.

Fungsi pelindung bagian bawah

Periksa pelindung bagian bawah apakah tertutup dengan baik sebelum digunakan. Jangan mengoperasikan gergaji jika pelindung bagian bawah tidak dapat bergerak bebas dan menutup dengan cepat. Jangan menjepit atau mengikat pelindung bagian bawah dalam posisi terbuka. Jika gergaji tanpa sengaja terjatuh, pelindung bagian bawah bisa bengkok. Naikkan pelindung bagian bawah dengan pegangan penarik dan pastikan pegangan dapat bergerak bebas dan tidak menyentuh mata pisau atau bagian lain, dalam segala sudut dan kedalaman pemotongan.

Periksa kinerja pegas pelindung bagian bawah. **Jika tidak bekerja dengan baik, pelindung dan pegas harus diperbaiki sebelum digunakan.** Pelindung bagian bawah mungkin bekerja lamban

karena komponen yang rusak, endapan lengket, dan kumpulan kotoran.

Pelindung bagian bawah bisa ditarik manual hanya untuk potongan khusus seperti “plunge cuts” (pemotongan melintang) dan “compound cuts” (pemotongan miring berganda). Naikkan pelindung bagian bawah dengan menarik pegangan dan segera setelah mata pisau menembus bahan, pelindung bagian bawah harus dilepaskan. Untuk penggergajian lain, pelindung bagian bawah harus beroperasi secara otomatis.

Selalu perhatikan bahwa pelindung bagian bawah menutupi mata pisau sebelum meletakkan gergaji di bangku atau lantai. Mata pisau yang meluncur dan tak terlindung menyebabkan gergaji berjalan mundur, memotong apa saja yang ada di jalurnya. Hati-hati dengan waktu yang diperlukan mata pisau untuk berhenti setelah sakelar dilepaskan.

Pakai pelindung telinga. Pendedahan kepada hingar boleh menyebabkan hilang pendengaran.

Sentiasa pakai gogal semasa menggunakan mesin. Disyorkan agar memakai sarung tangan, kasut tidak gelincir yang kukuh dan apron.

Debu yang dihasilkan ketika menggunakan perkakas ini dapat berbahaya bagi kesihatan. Jangan hirup debu. Gunakan sistem penyedot debu dan masker debu yang tepat. Singkirkan debu yang terkumpul dengan vacuum cleaner.

Jangan gunakan mata pisau gergaji yang tidak sesuai dengan data kunci yang diberikan dalam petunjuk penggunaan ini.

Jangan memperbaiki sakelar on/off dalam posisi “on” ketika menggunakan gergaji dalam gengaman.

Jangan gunakan keping ampelas pada mesin ini!

Sesuaikan kecepatan pemakanan untuk menghindari ujung pisau terlalu panas dan menghindari material plastik meleleh selama pemotongan.

Sesuaikan kecepatan pemakanan untuk menghindari ujung pisau terlalu panas dan menghindari material plastik meleleh selama pemotongan.

Keluarkan pek bateri sebelum memulakan sebarang kerja pada mesin.

Jangan lupuskan pek bateri yang digunakan dalam sisa rumah atau membakarnya. Pengedar Milwaukee menawarkan pemulihan bateri lama untuk melindungi alam sekitar kita.

Jangan simpan pek bateri bersama dengan objek logam (risiko litar pintas).

Gunakan hanay pengecas Sistem C 18 untuk mengecas pek bateri Sistem C 18. Jangan gunakan pek bateri dari sistem lain.

Jangan sekali-kali membuka unit baterai atau pengisi daya dan hanya simpan di tempat kering. Jaga tetap kering setiap saat.

Asid bateri mungkin terbocor daripada bateri yang rosak di bawah keadaan muatan melampau atau suhu melampau. Sekiranya, bersentuhan dengan asid bateri, cuci ia dengan serta-merta menggunakan sabun dan air. Sekiranya, bersentuhan dengan mata, bilas sebersih-bersihnya selama sekurang-kurangnya 10 minit dan dengan segera, dapatkan perhatian perubatan.

Jangan menyimpan unit baterai bersama dengan benda logam (risiko arus pendek).

Tidak ada logam yang boleh masuk ke dalam tempat baterai pada pengisi daya (risiko arus pendek).

SYARAT PENGGUNAAN YANG DIKHUSUSKAN

Gergaji elektronik putar ini dapat memotong mewang dan siku dengan akurat dalam kayu.

Jangan gunakan produk ini dengan cara selain daripada yang dinyatakan untuk kegunaan biasa.

REM ELEKTRIK

Rem elektrik bekerja ketika pemicu dilepaskan, menyebabkan pisau berhenti dan memungkinkan Anda melanjutkan pekerjaan. Umumnya, pisau gergaji berhenti dalam dua detik. Tetapi, mungkin ada jeda antara Anda melepaskan pemicu dan ketika rem bekerja. Terkadang rem dapat benar-benar meleset. Jika rem sering meleset, gergaji perlu mendapat perbaikan di fasilitas servis resmi Milwaukee.

Anda harus selalu menunggu sampai mata pisau berhenti total sebelum melepaskannya dari benda kerja.

BATERI

Pek bateri baru mencapai kapasiti muatan penuh selepas 4-5 pengecasan dan nyahcas. Pek bateri yang belum digunakan dalam satu jangka masa perlu dicas semula sebelum digunakan.

Suhu melebihi 50°C (122°F) mengurangkan prestasi pek bateri. Elakkan pendedahan berlebihan kepada haba atau cahaya matahari (risiko pemanasan berlebihan).

Sentuhan pengecas dan pek bateri perlu dipastikan bersih.

Untuk jangka hayat optimum, selepas penggunaan, pek bateri perlu dicas sepenuhnya.

Untuk mendapatkan kemungkinan hayat bateri paling lama, keluarkan pek bateri daripada pengecas sebaik sahaja ia dicas sepenuhnya.

Untuk penyimpanan pek bateri lebih lama daripada 30 hari:

Simpan pek bateri di mana suhu berada di bawah 27°C dan jauh daripada kelembapan.

Simpan pek bateri dalam keadaan dicas 30% - 50%

Setiap enam bulan penyimpanan, cas pek seperti biasa.

PERLINDUNGAN PEK BATERI

Dalam torsion yang tinggi, situasi pengikatan, penundaan dan arus pendek dapat menyebabkan arus tinggi, perkakas ini akan berhenti sekitar 2 detik dan kemudian perkakas akan MATI.

Untuk menyeting ulang, lepaskan pemicu.

Dalam kondisi ekstrem, suhu dalam baterai dapat meningkat. Jika ini terjadi, baterai akan mati.

Letakkan baterai pada pengisi daya untuk diisi dan diseting ulang.



PENYELENGGARAAN

Pastikan untuk memutuskan perkakas dari sumber daya sebelum memasang atau melepas mata pisau gergaji.

Bersihkan perkakas dan sistem pelindung dengan kain kering.

Agen pembersih tertentu dan pelarut adalah berbahaya bagi plastik dan bagian terisolasi.

Jagalah gagang tetap bersih, kering dan bebas dari tumpahan minyak atau pelumas

Periksa fungsi pelindung

Perawatan dan pembersihan rutin memberikan usia pemakaian yang panjang dan penanganan yang aman.

Slot pengalihan udara mesin mestilah tidak tersumbat sepanjang masa.

Gunakan hanya aksesori Milwaukee dan bahagian ganti. Sekiranya, komponen perlu digantikan yang belum diterangkan, sila hubungi salah satu ejen perkhidmatan Milwaukee (lihat senarai alamat jaminan/perkhidmatan kami).

Jika perlu, paparan besar alat boleh dipesan.

Sila nyatakan No. Artikel serta jenis mesin yang dicetak pada label dan pesan lukisan pada ejen perkhidmatan tempatan anda.

SIMBOL



Sila baca arahan dengan teliti sebelum memulakan mesin.



Gunakan selalu kacamata keselamatan kerja ketika menggunakan mesin..



AMARAN!



Keluarkan pek bateri sebelum mulakan sebarang kerja pada mesin.



Aksesori - Tidak disertakan dalam peralatan standard, tersedia sebagai aksesori.



Jangan lupuskan alat elektrik bersama dengan bahan sisa rumah! Dalam permerhatian Arahan Eropah 2002/96/EC mengenai peralatan elektrik dan elektronik sisa dan pelaksanaannya mengikut undang-undang kebangsaan, alat elektrik yang telah mencapai penghujung hayatnya perlu dikumpulkan secara bersinggan dan dikembalikan ke kemudahan kitar semula serasi mengikut alam sekitar..



961011307-01(A)

